

CHAMBRE
des Représentants.

SESSION 1925-1926.

Projet de loi exonérant les sociétés belges constituées pour l'exploitation d'entreprises industrielles ou commerciales sur le territoire de l'ancien Empire Russe de l'obligation d'acquitter la taxe annuelle prévue par la loi du 2 janvier 1926.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SÉNAT ⁽¹⁾.

ARTICLE UNIQUE.

L'article 51 de la loi du 2 janvier 1926 est complété comme suit :

« Sont exonérées de la taxe pour la période comprise entre le 1^{er} janvier 1926 et le 31 décembre 1930, les actions et obligations émises par les sociétés constituées avant le 1^{er} mars 1917 et qui possèdent la totalité ou la majeure partie de leurs biens, intérêts ou exploitations dans les limites du territoire de l'ancien Empire de Russie, à l'exception de la Finlande, de l'Esthonie, de la Lettonie, de la Lithuanie, de la Pologne et de la Bessarabie. »

Bruxelles, le 22 juillet 1926.

Le Président du Sénat,

C^{te} T' KINT DE ROODENBEKE.

Les Secrétaires,

SEELIGER.
A. LIGY.

KAMER
der Volksvertegenwoordigers.

ZITTINGSJAAR 1925-1926.

Wetsontwerp waarbij de Belgische vennootschappen, opgericht voor het drijven van nijverheids- of handelsondernemingen, op het grondgebied van het voormalige Russische Keizerrijk, vrijgesteld worden van de jaarlijksche taxe voorzien bij de wet van 2 Januari 1926.

ONTWERP
DOOR DEN SENAAT OVERGEMAAKT ⁽¹⁾.

EENIG ARTIKEL.

Artikel 51 der wet van 2 Januari 1926 wordt aangevuld als volgt :

« Zijn vrijgesteld van de taxe voor het tijdperk begrepen tusschen 1 Januari 1926 en 31 December 1930, de aandeelen en obligaties uitgegeven door de vennootschappen opgericht vóór 1 Maart 1917 en die hare goederen, belangen of bedrijven, geheel of gedeeltelijk, bezitten binnen de grenzen van het voormalige Russische Keizerrijk met uitsluiting van het grondgebied van Finland, Estland, Letland, Lithauen, Polen en Bessarabië. »

Brussel, den 22 Juli 1926.

De Voorzitter van den Senaat,

⁽¹⁾ Voir :

Documents du Sénat :

Proposition de loi. n° 97.

Rapport, n° 198.

Annales du Sénat :

Séances des 20 et 22 juillet 1926.

⁽¹⁾ Zie :

Gedrukte stukken van den Senaat :

Wetsvoorstel, n° 97.

Verslag, n° 198.

Handelingen van den Senaat :

Vergaderingen van 20 en 22 Juli 1926.